

**Decisione
concernente i giochi automatici 4 Wins, Apanachi's Gold,
Burning Fruits, Burning Wild, Burning Wild 2, Captain Flint, Deluxe
Roulette, Hot 27, Hot Fruits, Joker Star, Joker Star 2, Lucky Seven,
Magic Balls II, Magic Fruits (532-006), Oceans-World, Panda, Pharao,
Red Hot Sevens, Running Joker, Super Fruits 1000, Super Liner 27 e
Vampire Story**

*La Commissione federale delle case da gioco
ha deciso in data 17 dicembre 2014:*

1. I giochi automatici 4 Wins, Apanachi's Gold, Burning Fruits, Burning Wild, Burning Wild 2, Captain Flint, Deluxe Roulette, Hot 27, Hot Fruits, Joker Star, Joker Star 2, Lucky Seven, Magic Balls II, Magic Fruits (532-006), Oceans-World, Panda, Pharao, Red Hot Sevens, Running Joker, Super Fruits 1000, Super Liner 27 e Vampire Story, così come tutti i giochi dello stesso tipo, sono qualificati apparecchi automatici per i giochi d'azzardo ai sensi dell'articolo 3 capoverso 2 LCG, la cui gestione è vietata al di fuori delle case da gioco concessionarie.
2. La qualificazione del gioco automatico Roulette è stralciata dal ruolo poiché priva d'oggetto in seguito alla sua qualificazione come apparecchio automatico per i giochi d'azzardo ai sensi dell'articolo 3 capoverso 2 LCG (decisione 532-002/02 del 2 ottobre 2013).
3. Le parti devono sopportare la loro parte delle spese di procedura, cioè 732.75 franchi ciascuno. Rispondono solidalmente delle spese di questa procedura che ammontano in totale a 21 249.75 franchi.
4. Ad un eventuale ricorso contro le cifre 1 e 2 della presente decisione è tolto l'effetto sospensivo secondo l'articolo 55 PA.
5. Questa decisione è comunicata ai Cantoni e pubblicata nel Foglio federale.
6. Notifica:
 - Muzafer Tairi, Hirzenbachstrasse 64, 8051 Zurigo
 - Ivan Trujic, dimora ignota (pubblicazione nel Foglio federale)
 - Zeynep Kumru, Holzmoosrütistrasse 17, 8820 Wädenswil
 - Andreas Stefan Ferrari, Sennhüttenstrasse 9B, 8805 Richterswil
 - Levent Kilic, Sennhüttenstrasse 9B, 8805 Richterswil
 - Eloy Sanchez Martinez, Tulpenweg 3A, 2543 Lengnau BE
 - Carmine De Rosa, Haslernstrasse 3, 8953 Dietikon
 - Beqir Hasani, c/o Café Trepca, Aargauerstrasse 80, 4600 Olten
 - Naser Ramadani, Sagmattstrasse 14, 4710 Balsthal
 - Ali Türkkan, Poststrasse 85, 8957 Spreitenbach
 - Suwaree Ketsiri, Dorfstrasse 69, 8424 Embrach
 - Ayhan Sahin, dimora ignota (pubblicazione nel Foglio federale)
 - Ahmet Orhan, Ferrachstrasse 5, 8630 Rüti

- Nurettin Saricicek, Kiesacker 13, 8340 Hinwil
- Yusuf Özcimen, Wynamattstrasse 2, 5726 Unterkulm
- Thi Thanh Huong Bächle-Pham, Ostring 36, 8105 Regensdorf
- Hüsnü Ugras, Schulstrasse 21, 8488 Turbenthal
- Seyfettin Yavuz, Plattenstrasse 6, 8810 Horgen
- Murat Yüce, Am Chatzenbach 1, 8488 Turbenthal
- Sokol Mucò, Bahnhofstrasse 21, 8307 Effretikon
- Floarea Bayrakdar, Untere Schöntalstrasse 5, 8406 Winterthur
- Veli Yüce, Hotzenweidstrasse 49, 8330 Pfäffikon
- Erkan Sakin, Zürcherstrasse 208, 8406 Winterthur
- Ahmed Tunc, Hirzelstrasse 6, 8004 Zurigo
- Fikret Hajdini, Rütistrasse 1A, 8952 Schlieren
- Nedim Yildiz, St. Johannis-Vorstadt 74, 4056 Basel
- Veli Yalin, Amerbachstrasse 17, 4057 Basel
- Külhan Uenal, Kirchstrasse 8, 8483 Kollbrunn
- Ahmet Suicmez, Schulstrasse 12, 6438 Ibach

La presente decisione può essere impugnata presso il Tribunale amministrativo federale, Casella postale, 9023 San Gallo, entro 30 giorni dalla notifica del testo integrale della decisione. L'atto di ricorso deve contenere le conclusioni, i motivi, l'indicazione dei mezzi di prova e la firma del ricorrente o del suo rappresentante; devono essere allegati la decisione impugnata e i documenti indicati come mezzi di prova, se sono in possesso del ricorrente (art. 52 cpv. 1 PA).

13 gennaio 2015

Commissione federale delle case da gioco